



**RIGIPS ROMANIA**  
NATIONAL TROPHY  
BUCUREȘTI 2019

**SAINT-GOBAIN  
RIGIPS ROMANIA**

**20  
19 NATIONAL  
TROPHY**





## Pe plan NAȚIONAL

**SAINT-GOBAIN RIGIPS ROMANIA NATIONAL TROPHY** este un eveniment unic, o șansă de afirmare a excelenței în domeniul construcțiilor, cu recunoaștere în rândul comunității de specialiști în construcții de interioare din România și o rampă de lansare spre evenimentul internațional Saint-Gobain Gypsum International Trophy.

## Pe plan INTERNAȚIONAL

**SAINT-GOBAIN GYPSUM INTERNATIONAL TROPHY** este un eveniment de tradiție, lansat de către Grupul Saint-Gobain în anul 1998. Trofeul se acordă pentru excelență și inovație în execuția lucrărilor prin utilizarea produselor pe bază de gips și a sistemelor aferente. Totodată, competiția stimulează crearea de soluții noi care răspund provocărilor momentului: eficiența energetică, protecția mediului și dezvoltarea durabilă.

În 2018, în finala de la Lisabona au ajuns 87 de proiecte, la eveniment participând aproximativ 450 de invitați. România a avut trei proiecte reprezentative pentru utilizarea soluțiilor și sistemelor Rigips®, care atestă profesionalismul în execuție a echipelor de constructori:

- The Mansion Boutique Hotel, București (categoria clădiri non-rezidențiale)
- Exclusive Residence, Iași (categoria clădiri rezidențiale)



- Clădire de birouri, loc. Reci, jud. Covasna (categoria inovație și dezvoltare durabilă)

Acest proiect, certificat Multi Confort, proiectat de TECTO Arhitectura, a câștigat Locul II la categoria Inovație și dezvoltare durabilă la Saint-Gobain Gypsum International Trophy, Lisabona 2018.



# Ne mândrim cu PROIECTELE din ROMÂNIA!

## 2017

PROIECTELE calificate la  
Saint-Gobain Gypsum International  
Trophy 2018, Lisabona

### CLĂDIRE DE BIROURI, LOC. RECI, JUD. COVASNA

CATEGORIA: Inovație și dezvoltare  
durabilă

Constructor: Nizar Construct

Arhitect: TECTO Arhitectura



Locul II la categoria  
Inovație și dezvoltare  
durabilă la Saint-Gobain  
Gypsum International  
Trophy, Lisabona 2018

### THE MANSION BOUTIQUE HOTEL, BUCUREȘTI

CATEGORIA: Clădiri non-rezidențiale

Constructor: Romvent Engineering

Arhitect: Cătălina Preda



### EXCLUSIVE RESIDENCE, IAȘI

CATEGORIA: Clădiri rezidențiale

Constructor: PF Negurici

Arhitect: Angela Ioan



# 2015

**PROIECTELE  
CÂȘTIGĂTOARE**  
la Saint-Gobain Rigips  
Romania National  
Trophy, București 2015,  
calificate la  
Saint-Gobain Gypsum  
International Trophy  
2016, Praga



**CLĂDIRE DE BIROURI "FORTECH",  
CLUJ-NAPOCA**

**CATEGORIA:** Clădiri comerciale  
Constructor: Natanael Com Serv SRL  
Arhitect: Cristina Elena Gonczi

**BALLROOM CASA LUX, BOTOȘANI**

**CATEGORIA:** Soluții pe bază de ipsos  
Constructor: SC Lux Auto SRL  
Arhitect: Ana Rusu Dumitru



**CENTRUL DE EVENIMENTE  
"DUMBRAVA", TG-JIU**

**CATEGORIA:** Soluții pe bază de  
gips-carton

Constructor: SC Blaidar SRL  
Arhitect: Mon-Arh Studio SRL



**HOTEL MERCURE BUCHAREST  
CITY CENTER**

**CATEGORIA:** Educație,  
ospitalitate, sănătate

Constructor: Conarg AG SRL  
Arhitect & designer de interior:  
Arhi Grup

**AEROPORTUL INTERNAȚIONAL  
„ȘTEFAN CEL MARE”, SUCEAVA**

**CATEGORIA:** Inovație și dezvoltare  
durabilă

Constructor: SC Test Prima SRL  
Arhitect: SC Arhitectură Grafică  
Design SRL



2013



**PROIECTELE  
CÂȘTIGĂTOARE la  
Saint-Gobain Rigips  
Romania National  
Trophy, București  
2013, calificate la  
Saint-Gobain  
Gypsum  
International Trophy  
2014, Berlin**

**PROMENADA MALL,  
BUCUREȘTI**

**CATEGORIA:** Soluții mixte  
**Constructor:** Strabag AG  
**Subcontractori finisaje:** Dani  
Lev International și Adma Group  
**Arhitect:** B23T  
**Dezvoltator:** Floreasca City  
Center SRL



**MATERNITATEA REGINA MARIA,  
BUCUREȘTI**

**CATEGORIA:** Inovații și soluții durabile  
**Constructor:** Pora Construct  
**Dezvoltator:** Fundația Regina Maria

**LICEUL FRANCEZ „ANNA DE  
NOAILLES”, BUCUREȘTI**

**CATEGORIA:** Soluții pentru segmente  
speciale  
**Constructor:** ACMS  
**Arhitect:** Western Outdoor  
**Dezvoltator:** Ambasada Franței



**AUDITORIUM PALLADY,  
BUCUREȘTI**

**CATEGORIA:** Soluții pe bază de  
gips-carton  
**Constructor:** Consstar  
Construct SRL  
**Arhitect:** FM Design SRL  
**Arh.** Floriana Mihăescu  
**Dezvoltator:**  
Camera Notarilor Publici



# Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy

## PARTICIPANȚII

În acest concurs se pot înscrie toate companiile care au construit sau au în curs de construire clădiri pe teritoriul României, la realizarea cărora s-au folosit soluții de compartimentare sau finisare în sistem complet Rigips®: pereți de compartimentare și tencuieli uscate, plafoane false fixe și demontabile, canale de defumare, ventilație, protecții la foc ale structurilor metalice, șape flotante, lucrări de tencuieli și gleturi, cu componentele descrise în Catalogul de Soluții și Servicii Rigips®.

NOTĂ Nu pot participa la Concurs următoarele categorii de persoane:

- angajații Organizatorului și ai distribuitorilor acestuia
- angajații magazinelor partenere Organizatorului
- angajații Agențiilor partenere implicate în promovarea și mediatizarea Concursului
- angajații oricăror companii implicate în realizarea oricăror activități legate de organizarea și desfășurarea Concursului
- rudele de gradul I și II ale categoriilor de persoane menționate mai sus

## ELIGIBILITATEA PROIECTELOR PARTICIPANTE

Pot fi înscrise în Concurs toate proiectele care îndeplinesc următoarele condiții:

- vor fi finalizate până pe 31 iulie 2019
- nu au participat la edițiile anterioare ale concursului Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy desfășurat la nivel național sau Saint-Gobain Gypsum International Trophy desfășurat la nivel internațional
- pentru realizarea lor s-au folosit soluții de compartimentare sau finisare în sistem complet Saint-Gobain Rigips, respectiv: pereți de compartimentare și tencuieli uscate, plafoane false fixe și demontabile, canale de defumare, ventilație, protecții la foc ale structurilor metalice, șape flotante, lucrări de tencuieli și gleturi, cu componentele descrise în catalogul de Soluții și Servicii Rigips®

## Înscrierea în concurs este gratuită

### CRITERIILE DE EVALUARE

Evaluarea proiectelor se face pe baza următoarelor criterii:

#### 1. Specifice pentru constructor/executant:

Calitatea execuției & solicitările/dificultățile tehnice înainte și în timpul instalării/aplicării; implicarea în

specificații și design; parteneriat cu Saint-Gobain în timpul lucrărilor.

#### 2. Aportul constructorului în execuția finală a proiectului

Penetrarea pieței: utilizarea gips-cartonului sau a gleturilor și tencuielilor în tehnici tradiționale de construcție; utilizarea plăcilor Habito®, Xroc®; utilizarea altor produse Saint-Gobain pentru obținerea unor performanțe deosebite (Isover, Weber, SG Glass ...); utilizarea plafoanelor Saint-Gobain pentru obținerea unor performanțe deosebite (Ecophon®/Eurocoustic®/Quick-Lock®); utilizarea inovatoare a sistemelor pe bază de gips-carton și ipsos.

#### 3. Aprecieri generale ale proiectului

Calitatea estetică și funcțională a proiectului (acustică, foc, umiditate, durabilitate, calitatea aerului interior...) și contribuția la bunăstarea ocupanților; abordarea sustenabilă inovatoare (servicii de reciclare, certificări, gestionarea deșeurilor); utilizarea obiectelor BIM.

#### 4. Calitatea prezentării:

Fotografii, desene.

## Categoriile în cadrul cărora pot fi înscrise proiectele

### 1. Soluții pe bază de gips-carton

Proiectele din această categorie pot fi spațiile interioare dintr-o clădire nouă sau dintr-o clădire renovată. Acestea pot varia de la clădiri individuale, de dimensiuni reduse, până la proiecte complexe și foarte mari, care nu oferă neapărat performanțe specifice unui anumit sector. Se urmărește punerea în practică a soluțiilor tehnice pe bază de gips-carton, care înlocuiesc materialele tradiționale în cadrul construcției de pereți, plafoane și pardoseli.

### 2. Soluții pe bază de ipsos

Se includ proiectele în care sunt aplicate produse și sisteme de finisaje pe bază de ipsos, având ca rezultat suprafețe remarcabil finisate sau decorate la un nivel de cea mai înaltă calitate, testul suprem fiind planeitatea sau acuratețea în condiții de iluminare directă. Se vor înscrie atât proiecte în care s-a utilizat ipsosul (ipsos de construcții, ipsos de modelaj, tencuieli, gleturi) în locul altor materiale tradiționale, cât și proiecte în care soluția a fost placarea cu plăci de gips-carton, indiferent dacă execuția și finisarea cu gleturi pe bază de ipsos s-a făcut în mod tradițional, manual sau mecanizat (cu mașini de tencuit).

### 3. Inovație și dezvoltare durabilă

Această categorie cuprinde proiectele care oferă soluții inovatoare, cum ar fi îmbunătățirea calității aerului interior, folosirea de soluții clasice într-un mod ieșit din tiparul obișnuit, dar și proiectele în care s-au folosit metode tehnice de reducere a timpului de punere în operă, având ca rezultat îmbunătățirea productivității, corelată cu un grad ridicat de calitate. Se acordă puncte suplimentare pentru utilizarea tehnologiei BIM.

Categoria include, de asemenea, proiecte care excelează în abordarea sustenabilă a mediului, care pun accent pe utilizarea de produse cu impact benefic asupra mediului (dețin declarații de mediu ale produsului – EPDs), proiecte certificate sau în curs de certificare LEED, BREEAM, DGNB, HQE, Green Mark, etc. Pot fi incluse proiecte în cadrul cărora se acordă o atenție deosebită gestionării și reciclării deșeurilor pe șantier, etc.

### 4. Clădiri rezidențiale

Proiectele din această categorie pot fi spații interioare din clădiri noi sau renovate, din sectorul rezidențial. Acestea pot varia ca dimensiune, de la proiecte mici la proiecte foarte mari, dar trebuie să demonstreze utilizarea într-un mod unic a sistemelor cu performanțe specifice segmentului rezidențial sau îmbunătățiri estetice relevante ale pereților, plafoanelor și pardoselilor.

### 5. Clădiri non-rezidențiale

Proiectele din această categorie pot fi spații interioare din clădiri noi sau renovate, din sectorul non-rezidențial: clădiri de birouri, spații pentru petrecerea timpului liber, spații pentru comerț cu amănuntul (retail), spații din domeniile: educație (ex. școli), medical (ex. spitale, clinici), ospitalier (ex. hoteluri). Acestea pot varia ca dimensiune, de la proiecte mici la proiecte foarte mari, dar trebuie să demonstreze utilizarea într-un mod unic a sistemelor cu performanțe specifice segmentului non-rezidențial.

### 6. Plafoane

Proiectele din această categorie pot fi spații interioare din clădiri noi sau renovate, din orice segment, în care s-au utilizat plafoane Saint-Gobain. Utilizarea plafoanelor din fibre minerale (ex. Ecophon® sau Eurocoustic®) contribuie la creșterea punctajului aferent acestei categorii. Proiectele incluse în această categorie se vor axa pe plafoane, ca elemente fundamentale esențiale: estetică, durabilitate, acustică, calitatea aerului interior, durabilitate, etc. Tot aici pot fi incluse proiecte în cadrul cărora s-au realizat plăci fonoabsorbante ale pereților (ex. Gyptone®, Rigitone®, Ecophon®, Eurocoustic®).

## Organizatorul

Organizatorul concursului Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy (denumit în continuare „Concursul”) este S.C. SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA S.R.L. („Organizatorul”), societate comercială înregistrată în conformitate cu legea română, cu sediul în România, mun. București, Șos. Pipera nr. 43, Clădirea Floreasca Park, Corp A, etaj 3, birourile 25-41, sector 2, înregistrată la Registrul Comerțului sub nr. J40/16947/1994, cod unic de identificare fiscală RO6194577, având număr de operator de date personale 16479, reprezentată de domnul OVIDIU PĂSCUȚIU, în calitate de Administrator.

Concursul se va desfășura conform prevederilor Regulamentului, care este obligatoriu pentru toți participanții. Prin participarea la acest Concurs se prezumă cunoașterea Regulamentului și acordul participanților cu privire la clauzele acestuia. Participanții se obligă să respecte și să se conformeze tuturor termenilor, condițiilor și prevederilor Regulamentului, care poate fi consultat și descărcat de pe pagina de internet a Concursului, respectiv [www.rigipstrophy.ro](http://www.rigipstrophy.ro).

Prin înscrierea în Concurs, participanții care vor fi desemnați câștigători în urma voturilor juriului de specialitate, consimt în mod expres că numele, prenumele, înfățișarea fizică și vocea acestora, proiectul prezentat în cadrul Concursului, precum și premiul câștigat să fie făcute publice pe toate canalele de comunicare, inclusiv pe pagina de internet a Concursului, respectiv [www.rigipstrophy.ro](http://www.rigipstrophy.ro).

Publicitatea și comunicările legate de premiile și evenimentul Trofeului în presă și mass-media internă și externă la nivel regional, național sau internațional nu sunt considerate comerciale. În toate cazurile, Saint-Gobain Construction Products Romania S.R.L. poate cita numele și datele personale, precum și numele și datele societății de construcții câștigătoare, tipul și descrierea proiectelor înscrise.



## Durata și locul de desfășurare a Concursului

Concursul este organizat și desfășurat pe toată suprafața României.

**Perioada de înscriere în Concurs va începe la data de 6 mai 2019, ora 00:00:01, și se va încheia la data de 31 iulie 2019, ora 23:59:59.**

Jurizarea se va face în perioada 1 - 30 august 2019.

**CÂȘTIGĂTORII VOR FI ANUNȚAȚI ÎNCEPÂND CU DATA DE 2 SEPTEMBRIE 2019.**

## Premiile și câștigătorii Concursului

În cadrul Concursului vor fi acordate, conform criteriilor menționate, 6 premii pentru următoarele categorii:

- > Soluții pe bază de gips-carton
- > Soluții pe bază de ipsos
- > Inovație și dezvoltare durabilă
- > Clădiri rezidențiale
- > Clădiri non-rezidențiale
- > Plafoane

În cazul în care pentru una sau mai multe categorii, niciun proiect nu va primi, în urma evaluării juriului, un punctaj de minimum 70 de puncte, nu se va acorda niciun premiu pentru respectiva categorie.

Premiile vor consta într-un trofeu unicat pentru fiecare categorie de câștigători.

Niciunul dintre premiile Concursului nu poate fi înlocuit cu contravaloarea în bani a acestuia ori cu un alt bun sau serviciu.

### DESEMNAREA CÂȘTIGĂTORILOR

Desemnarea câștigătorilor se va efectua de către juriul de specialitate, care va evalua proiectele conform criteriilor menționate în Anexa 1, pe baza informațiilor furnizate de Participanți privind proiectele înscrise în concurs.

Juriul de specialitate va fi format din 4 persoane, din care o persoană angajată a Organizatorului și 3 experți independenți, numele acestora urmând a fi făcute publice în cursul lunii septembrie 2019.

În urma acestei evaluări se va decide câte un câștigător pentru fiecare categorie.

Juriul va evalua proiectele în conformitate cu criteriile din Anexa 1 și va desemna câștigătorii cu procedurile și metodele de evaluare prestabilite. Deciziile Juriului sunt finale și nu pot fi contestate.

### VALIDAREA CÂȘTIGĂTORILOR, ACORDAREA PREMIILOR ȘI PUBLICAREA CÂȘTIGĂTORILOR

Ulterior desemnării câștigătorilor Concursului potrivit mecanismelor de selecție descrise mai sus, corespunzătoare fiecărei categorii în parte, Organizatorul va proceda la validarea câștigătorilor, ocazie cu care se va verifica îndeplinirea condițiilor privind înscrierea Participanților în Concurs.

Organizatorul nu poate fi ținut responsabil pentru cazul în care un Participant desemnat câștigător nu poate fi contactat din cauza datelor de contact incorecte/ incomplete, acesta fiind invalidat automat.

Lista finală a câștigătorilor concursului se va afișa pe site-ul [www.rigipstrophy.ro](http://www.rigipstrophy.ro) în maximum 7 zile lucrătoare de la data încheierii perioadei de jurizare.

### INTRAREA ÎN POSESIA PREMIILOR

Premiile vor fi acordate în cadrul unui eveniment organizat în perioada octombrie - noiembrie 2019.

În cazul în care oricare dintre câștigătorii Concursului se află în imposibilitatea de a se deplasa, premiul va fi înmânat unei persoane împuternicite de câștigător. Organizatorul este absolvit de orice răspundere decurgând din acordarea premiului respectivei persoane împuternicite, precum și de plata oricăror despăgubiri sau soluționarea oricăror reclamații legate de aceasta.

## Înscrierea în concurs

Participanții se pot înscrie în Concurs accesând site-ul [www.rigipstrophy.ro](http://www.rigipstrophy.ro), începând cu data de 6 mai 2019 (ora 00:00:01) și până la data de 31 iulie 2019 (ora 23:59:59). Toate datele solicitate în formularul de pe site trebuie completate corespunzător până la data de 31 iulie 2019 (ora 23:59:59). Formularele incomplete nu vor fi luate în considerare.

### LIMBA ROMÂNĂ

- > **Formular de înscriere**
- > **Formular “Descrierea Proiectului” cu anexele aferente:**
  - planuri și detalii de proiectare (pot fi: proiectul de arhitectură, planuri și desene, detalii tehnice în format JPG, PDF sau pe CD-ROM)
  - planuri sau desene create de Constructor (dacă au fost necesare)
  - lista materialelor din oferta acceptată de la Organizator fără menționarea prețurilor (opțional)
  - fotografii (format digital, rezoluție mare 800 pixeli, min 300 dpi, min. 4-6 Mb, format JPEG sau EPS, CMYK, full bleed):
    - **10 poze la interior** din timpul procesului de execuție (din care să reiasă faza lucrărilor, detalii de desfășurare a lucrărilor, utilizarea materialelor Saint-Gobain)
    - **5 poze de detaliu** din timpul procesului de execuție (din care să reiasă utilizarea materialelor Saint-Gobain)
    - **10 poze la interior** după încheierea procesului de execuție
    - **5 poze de detaliu** după încheierea procesului de execuție
    - **1 poză cu exteriorul clădirii**
- > Acorduri de înscriere în concurs și folosire a informațiilor pentru promovarea proiectului:
  - FORMULAR A** - Cesiunea drepturilor de autor
  - FORMULAR B** - Licență standard privind drepturile de autor: autorizație de preluare, utilizare, reproducere a fotografiilor proiectului
  - FORMULAR C** - Autorizarea din partea proprietarului imobilului pentru preluarea, utilizarea și reproducerea fotografiilor proiectului
  - FORMULAR D** - Autorizare din partea constructorului pentru utilizarea imaginii sau a identității personale
- > **Declarație de consimțământ**

### ENGLISH VERSION

- > **Registration form**
- > **Description Form with attachments:**
  - architectural plans (may be: Floor plan, Plan or drawing of the work, Technical details in JPG, PDF or on CD-ROM)
  - plans or drawings drafted by the Contractor (if necessary)
  - receipt from bid without prices (optional)
  - photographs (digital format in high resolution 800 pixels, min. 300 dpi, min. 4-6 Mb, JPEG or EPS, CMYK, full bleed):
    - **10 photos of the interiors** during execution phase (to see the works stage, details about works execution, how Saint-Gobain materials are used)
    - **5 photos of details** during execution (how Saint-Gobain materials are used)
    - **10 photos of the interiors** after the execution process is finalised
    - **5 photos of details** after the execution process is finalised
    - **1 photo with the exterior of the building**
- > Consent forms:
  - FORM A** - Assignment of copyright
  - FORM B** - Standard copyright license: authorisation to take, use, reproduce photographs of the project
  - FORM C** - Building owner’s authorisation to take, use and reproduce photographs of the project
  - FORM D** - Contractor’s authorisation for use of personal image or likeness
- > **Consent letter**

# FORMULAR DE ÎNSCRIERE

## LIMBA ROMÂNĂ

### Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy

Formularul de înscriere în original, completat de către PARTICIPANT, se va trimite semnat și ștampilat la sediul Organizatorului prin Reprezentantul de vânzări regional al Organizatorului, reprezentanții Saint-Gobain cu care ține legătura Participantul sau printr-o terță persoană desemnată de către Organizator.

#### Bifați o singură categorie la care doriți să înscrieți PROIECTUL

- Soluții pe bază de gips-carton
- Soluții pe bază de ipsos
- Inovație și dezvoltare durabilă
- Clădiri rezidențiale
- Clădiri non-rezidențiale
- Plafoane

#### Informații despre PARTICIPANT

##### Informații companie/firmă

Nume companie/firmă<sup>(1)</sup>: .....

Adresă<sup>(1)</sup>: .....

Telefon: .....

E-mail: .....

Reprezentant:

Nume de familie<sup>(1)</sup>: .....

Prenume: .....

Postul ocupat în firmă: .....

Număr de telefon mobil: .....

Constructorul mai sus menționat înscrie în Concursul Saint-Gobain Rigips National Trophy ediția 2019, organizat de Saint-Gobain Construction Products Romania,

##### Proiectul (nume, localitate):

.....

Semnătura Constructorului<sup>(2)</sup>, ștampila, data: .....

(1) se completează cu litere de tipar

(2) se scrie **“Am citit și sunt de acord cu regulamentul”**, înainte de semnătură

# REGISTRATION FORM

**ENGLISH VERSION**

**Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy**

The original form duly filled in by the contractor will be returned to the Saint-Gobain Rigips Sales Representative, the technical consultant of the applicant Contractor or to any other third party appointed by the Organiser.

**Select a category**

- Plasterboard
- Plaster
- Innovation & Sustainability
- Residential
- Non-residential
- Ceilings

**Contractor information**

**Company information:**

Company name<sup>(1)</sup>: .....

Address<sup>(1)</sup>: .....

Phone: .....

Email: .....

Represented by: .....

Last name<sup>(1)</sup>: .....

First name: .....

Position: .....

Mobile: .....

Hereby enters the “2019 Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy” competition organised by Saint-Gobain Construction Products Romania SRL,

**For the project (name, city):**.....

**Signature<sup>(2)</sup> of Contractor**

**Stamp**

**Duly authorized**

**Date:**

(1) in capital letters

(2) write “rules read and accepted” before your signature

# DESCRIEREA PROIECTULUI

## LIMBA ROMÂNĂ

### Identitatea proiectului

#### Constructor/Sub-contractor<sup>(1)</sup>

Nume complet<sup>(2)</sup>: .....

Adresă: .....

.....

Telefon: ..... Fax: ..... E-mail: .....

#### Proprietarul clădirii

Nume complet<sup>(2)</sup>: .....

Adresă: .....

.....

Telefon: ..... Fax: ..... E-mail: .....

#### Arhitect

Nume complet<sup>(2)</sup>: .....

Adresă: .....

.....

Telefon: ..... Fax: ..... E-mail: .....

#### Designer de interior

Nume complet<sup>(2)</sup>: .....

Adresă: .....

.....

Telefon: ..... Fax: ..... E-mail: .....

#### Datele de derulare a proiectului:

Începerea lucrărilor de construcție (lună, an):

.....

Finalizarea lucrărilor de construcție (lună, an):

.....

#### Perioada de desfășurare a lucrărilor cu materiale de construcție Rigips® :

de la (luna, an)..... - la (luna, an).....

(1) compania/firma care a pus în operă produsele Saint-Gobain se completează cu litere de tipar

(2) se completează cu litere de tipar

# PROJECT DESCRIPTION FORM

ENGLISH VERSION

## Identity of the Project

### Contractor/Sub-Contractor<sup>(1)</sup>

Last name<sup>(2)</sup>: .....

Address: .....

Phone: ..... Fax: ..... E-mail: .....

### Building Owner

Last name<sup>(2)</sup>: .....

Address: .....

Phone: ..... Fax: ..... E-mail: .....

### Architect

Last name<sup>(2)</sup>: .....

Address: .....

Phone: ..... Fax: ..... E-mail: .....

### Interior Designer

Last name<sup>(2)</sup>: .....

Address: .....

Phone: ..... Fax: ..... E-mail: .....

### Dates of project

Start of construction: .....

End of construction: .....

### Projected schedule

From (month, year)..... - to (month, year).....

(1) the company which installed Saint-Gobain products should be written in capital letters

(2) in capital letters

# DESCRIEREA PROIECTULUI (2)

## LIMBA ROMÂNĂ

### Detalii tehnice ale proiectului

#### Dificultăți tehnice apărute în timpul lucrărilor, legate de

Furnizare de materiale: .....

Logistică:.....

Gestionarea deșeurilor:.....

Punere în operă: .....

.....

Altele (menționați care):.....

.....

#### Dimensiunea clădirii

Suprafață spațiu construit (în metri pătrați):.....

Suprafață utilă:..... Număr de încăperi:.....

#### Descrierea lucrărilor

Materiale folosite: .....

.....

Performanțe\* obținute cu materialele de construcție:.....

.....

(\*exemplu: protecție împotriva umidității, rezistența la foc: El ...; izolare fonică între încăperi: ... dB, izolare termică, îmbunătățirea calității aerului, tratament acustic în încăpere: ...sec. timp de reverberație; rezistența la impact; durată mai mică de punere în operă; costuri mai mici de punere în operă; reducere deșeuri rezultate pe șantier; ergonomie etc)

#### Valoare arhitecturală:

Funcțiunile îndeplinite de clădire:.....

.....

#### Destinația clădirii

Spațiu industrial sau agricol .....

Spații de birouri sau administrative  Hotel

Clădire din domeniul educației  Restaurant

Mențiuni: .....  Muzeu

.....  Centru de îngrijire persoane vârstnice

Clădire din domeniul sănătății  Grădiniță

Mențiuni: .....  Spațiu multifuncțional

.....  Bloc sau ansamblu de locuințe renovat

Complex sportiv  Bloc sau ansamblu de locuințe nou

Mențiuni: .....  Casă individuală renovată

Magazine sau spații de petrecere a timpului  Casă individuală nouă

liber  Altele (menționați):.....

Mențiuni: ..... .....

# PROJECT DESCRIPTION FORM (2)

## ENGLISH VERSION

### Technical details of the Project

#### Technical construction difficulties

Supplying: .....

Logistics: .....

Waste management: .....

Application: .....

.....

Others (specify): .....

.....

#### Building size

Floor space in sqm: .....

Net surface area: ..... Number of rooms: .....

#### General description of the work

Choice of materials: .....

.....

Building performance: .....

.....

(\*e.g.: protection against humidity, fire resistance: EI ...; sound insulation between rooms: ... dB, thermal insulation, air quality improvement, acoustic treatment: ... sec. reverberation time; impact resistance; shorter execution time; lower execution costs; waste reduction on site; ergonomics)

#### Architectural quality:

Building functions: .....

.....

#### Building purpose

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Industrial or agricultural building | <input type="checkbox"/> Hotel                       |
| <input type="checkbox"/> Offices, administration             | <input type="checkbox"/> Restaurant                  |
| <input type="checkbox"/> Educational building                | <input type="checkbox"/> Museum                      |
| Specify: .....   | <input type="checkbox"/> Retirement home             |
| .....  | <input type="checkbox"/> Day care centre             |
| <input type="checkbox"/> Healthcare facility                 | <input type="checkbox"/> Multifunctional room        |
| Specify: .....   | <input type="checkbox"/> Renovated group residence   |
| .....  | <input type="checkbox"/> New group residence         |
| <input type="checkbox"/> Sport complex                       | <input type="checkbox"/> Renovated private residence |
| Specify: .....   | <input type="checkbox"/> New private residence       |
| .....  | <input type="checkbox"/> Others (specify): .....     |
| <input type="checkbox"/> Retail outlets                      | .....  |
| Specify: .....   | .....  |
| .....  |  |



# DESCRIEREA PROIECTULUI (3)

## LIMBA ROMÂNĂ

### Documente atașate

#### Planuri și detalii de proiectare

- Proiectul de arhitectură
- Planuri și desene
- Detalii tehnice

#### Lista materialelor furnizate de către Organizator din oferta acceptată de la Organizator (fără menționarea prețurilor)

- Parțială
- Completă

**Fotografiile** în format digital, 800 pixeli, imprimabile A4, extensia\*.jpeg sau \*.eps, rezoluție 300 dpi (versiune rezoluție mare), culoare CMYK, dimensiune 4-6 Mb, imagine full bleed:

- 10 poze la interior din timpul procesului de execuție (din care să reiasă faza lucrărilor, detalii de desfășurare a lucrărilor, utilizarea materialelor Saint-Gobain)
- 5 poze de detaliu din timpul procesului de execuție (din care să reiasă utilizarea materialelor Saint-Gobain);
- 10 poze la interior după încheierea procesului de execuție
- 5 poze de detaliu după încheierea procesului de execuție
- 1 poză cu exteriorul clădirii

#### Acordurile de înscriere în concurs și de folosire a informațiilor pentru promovarea proiectului

**FORMULAR A - Cesiunea drepturilor de autor asupra fotografiilor** semnat de proprietarul fotografiilor, care asigură transferul drepturilor de autor de la autor sau proprietar către Saint-Gobain Construction Products Romania (Organizatorul) a fotografiilor care documentează Proiectul, oferind astfel dreptul Organizatorului să le utilizeze, publice sau să le reproducă.

**FORMULAR B - Licență standard privind drepturile de autor: autorizație de preluare, utilizare, reproducere a fotografiilor proiectului**, semnat de arhitect, constructor, fotograf, ce autorizează atât înscrierea proiectului în concurs, cât și utilizarea ulterioară, publicarea și reproducerea de către Grupul Saint-Gobain și oricare dintre societățile sale afiliate, a oricăror materiale scrise și/sau vizuale ale proiectului.

**FORMULAR C - Autorizarea din partea proprietarului imobilului pentru preluarea, utilizarea și reproducerea fotografiilor proiectului**, semnat de către deținătorul proiectului ce autorizează înscrierea proiectului în concurs și utilizarea ulterioară, publicarea și reproducerea materialelor aferente proiectului de către Saint-Gobain.

**FORMULAR D - Autorizarea din partea constructorului pentru utilizarea imaginii sau a identității personale**, semnat de Constructor sau de reprezentantul său desemnat să participe la concurs și de către orice persoană menționată în materialele aferente proiectului (poze, video) ce autorizează folosirea imaginii sale personale de către Saint-Gobain.

#### Declarație de consimțământ

Alte documente atașate (dacă este cazul)

.....

.....

# PROJECT DESCRIPTION FORM (3)

## ENGLISH VERSION

### Attached files

Architectural plans

- Floor plan
- Plan or drawing of the work
- Technical details

Receipt from bid (without prices)

- Yes
- No

**Photographs** in digital format, 800 pixels printable A4, extension\*. jpeg or \*.eps, resolution 300 dpi (version high resolution), colour CMYK, size 4-6 Mb, image full bleed:

- 10 photos of the interiors during execution phase (to see the works stage, details about works execution, how Saint-Gobain materials are used)
- 5 photos of the details during execution (how Saint-Gobain materials are used)
- 10 photos of the interiors after execution process is finalised
- 5 photos of the details after execution process is finalised
- 1 photo with the exterior of the building

### Consent forms

**FORM A - Assignment of copyright**, signed by the photographer to ensure the transfer of copyright from the author or owner to Saint-Gobain in regards to the project Materials (photos) for use, publication and reproduction by Saint-Gobain.

**FORM B - Standard copyright license: authorisation to take, use, reproduce photographs of the project**, signed by the architect, contractor, photographer authorizing submission of the project to the competition and further use, publication and reproduction by Saint-Gobain of any written and/or visual materials of the project.

**FORM C - Building owner’s authorisation to take, use and reproduce photographs of the project**, signed by the project owner authorizing submission of the project to the competition and further use, publication and reproduction by Saint-Gobain of project materials.

**FORM D - Contractor’s authorisation for use of personal image or likeness**, signed by the contractor and/or any contractor’s representative participating to the competition and by whomever is shown in the materials (photos, videos), authorizing the use of any personal image by Saint-Gobain.

### Consent letter

Other attachments (if any)

.....

.....

# FORMULAR A CESIUNEA DREPTURILOR DE AUTOR

## LIMBA ROMÂNĂ

Subsemnatul, [numele fotografului / titularul drepturilor de autor] .....  
 ....., născut la [data] ..... în [locul] .....  
 cu domiciliul la ..... în  
 calitate de autor, titular al drepturilor de autor și deținător al tuturor drepturilor de proprietate  
 asupra fotografiilor din cadrul proiectului [nume/adresă și descrierea Proiectului] .....

anexate prezentului document („Lucrarea“), cesionez în mod irevocabil toate drepturile, titlul și  
 drepturile de proprietate asupra Lucrării, inclusiv toate drepturile de autor și alte drepturi către  
**SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA**, companie înființată în conformitate  
 cu legislația din România, având sediul în București, Sos. Pipera nr. 43, Clădirea Floreasca Park,  
 Corp A, etaj 3, birourile 25-41, afiliată a Grupului Saint-Gobain și, mai precis, următoarele drepturi  
 în ceea ce privește Lucrarea:

- dreptul de utilizare și de exploatare comercială, sub toate formele prevăzute, neprevăzute  
sau imprevizibile la data semnării prezentului acord de cesiune
- dreptul de a prezenta Lucrarea publicului, prin orice mijloace de comunicare sau suport  
de telecomunicații sau retransmisie, cunoscute sau necunoscute la data semnării prezentului  
acord de cesiune
- drepturile de a copia Lucrarea, integral sau parțial, pe toate tipurile de suport cunoscute  
sau necunoscute la data semnării prezentului acord de cesiune
- dreptul de modificare, adaptare, completare și ștergere a întregii Lucrări sau a unei părți  
a acesteia, precum și dreptul de a încorpora Lucrarea în orice lucrare prezentă sau viitoare, cu  
condiția ca această încorporare să nu aducă atingere imaginii mele

Confirm că am autoritatea legală de a cesiona Lucrarea, inclusiv toate drepturile de autor și  
 drepturile de proprietate asupra Lucrării și că, în prezent, nu există licențe în vigoare care să  
 acorde vreunei terțe părți dreptul de a beneficia sau de a revendica orice drepturi de autor cu  
 privire la Lucrare.

Confirm și garantez autenticitatea și originalitatea Lucrării și declar în mod explicit că Lucrarea  
 nu încalcă drepturile niciunui terț. Prin prezenta, eliberez și scutesc pe **SAINT-GOBAIN  
 CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA** de orice revendicări și pretenții care decurg din sau  
 în legătură cu utilizarea Lucrării sau pentru orice alte costuri care decurg din orice încălcare a  
 garanțiilor stabilite în acest document.

Prețul plătit în cadrul acestei cesiuni este inclus în prețul comenzii Lucrării. Prețul total plătit  
 include cesiunea dreptului de autor în favoarea **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS  
 ROMANIA**.

Deoarece **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA** face parte din grupul  
 Saint-Gobain, sunt de acord în mod explicit ca **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS  
 ROMANIA** să fie îndreptățită să acorde toate drepturile conferite de prezentul acord în beneficiul  
 Grupului Saint-Gobain și oricăreia și tuturor afiliatelor sale.

Prezentul acord de cesiune este exclusiv și este valabil la nivel global pe toată durata protecției  
 legale a drepturilor de autor.

Prezentul acord de cesiune este reglementat de legislația din România și, în cazul unui litigiu,  
 va fi înaintat instanțelor din București.

Semnat la ..... (localitate), Data: ..... (zz/ll/aaaa)

În două exemplare originale  
 Semnătură:

# FORM A - ASSIGNMENT OF COPYRIGHT

## ENGLISH VERSION

I undersigned, [Name of Photographer / Copyright owner]....., born the [date]....., residing at [address]..... at [place]....., acting as the author, copyright holder and owner of all proprietary interest in the photograph(s) of [name/address and description of the Project] .....

.....attached hereto (the "Work"), hereby irrevocably assign all rights, title and interest to the Work, including all copyright ownership and interest to **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA**, a company existing under the laws of Romania, having its registered address in Bucharest, 43 Pipera Road, Floreasca Park, Building A, 3rd floor, offices 25-41, affiliate of the Saint-Gobain Group, and more specifically the following rights in regards to the Work:

- the right to use and commercially exploit, under all forms whether foreseen, unforeseen or unforeseeable at the date of signature of the present assignment
- the right to present the Work to the public by any means of communication or supports of telecommunication or retransmission, known or unknown at the date of signature of the present assignment
- the rights to copy all or part of the Work on all supports, known or unknown at the date of signature of the present assignment
- the modification, adaptation, addition and suppression right of all or part of the Work, as well as the right to incorporate the Work to any present or future work provided such incorporation does not undermine my image

I warrant that I have the legal authority to grant the assignment of the Work, including all copyright rights and proprietary interest in the Work and, that there are currently no licenses outstanding granting any other third party the right to enjoy or lay claim to any copyright rights in the Work.

I warrant and guarantee the authenticity and the originality of the Work and expressly declare that the Work does not infringe any third party's rights. I hereby release and discharge **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA** for any and all claims and demands arising out of or in connection with the use of the Work, or for any other costs arising out any breach of warranties set forth herein.

The price paid under this assignment is included in the price of the order of the Work. The total price paid includes the assignment of copyright to the benefit of **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA**.

**SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA** being part of Saint-Gobain Group, I expressly agree that **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA** is entitled to grant any and all rights conferred by this agreement to the benefit of the Saint-Gobain Group and any and all of its affiliates.

The present assignment shall be exclusive and be valid worldwide for the whole duration of the copyright lawful protection.

It shall be governed by Romanian law and in the event of a dispute, submitted to the Courts of Bucharest.

Signed at .....(location), Date:.....(dd/mm/yyyy)

In two original copies

Signature:

# FORMULAR B LICENȚĂ STANDARD PRIVIND DREPTURILE DE AUTOR

## LIMBA ROMÂNĂ

### AUTORIZAȚIE DE PRELUARE, UTILIZARE, REPRODUCERE A FOTOGRAFIILOR PROIECTULUI

Denumirea/adresa societății afiliată a Saint-Gobain: **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA**, cu sediul în București, Sos. Pipera nr. 43, Clădirea Floreasca Park, Corp A, etaj 3, birourile 25-41

Denumirea proiectului/locului (denumit în continuare „Proiectul”): .....

Denumirea societății constructorului/locului (denumit în continuare „Participantul”): .....

Denumirea arhitectului/societății/locului (denumit în continuare „Arhitectul”): .....

Numele designerului de interior/locului (denumit în continuare „Designerul de interior”): .....

#### Fiecare parte la prezentul acord:

1. aprobă depunerea Proiectului spre analiză în cadrul competiției Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy 2019 și, după caz, în ediția a 12-a a competiției Internaționale Saint-Gobain Gypsum Trophy, 2020 (denumit în continuare „Trofeu”)
2. autorizează utilizarea comunicărilor scrise și/sau vizuale și a fotografiilor sau a altor elemente ale Proiectului, supuse drepturilor de autor enumerate mai jos (denumite în continuare „Materiale de înscriere”) în scopul comunicării interne și externe cu privire la Proiect și/sau Trofeu, inclusiv publicitatea, marketing-ul și promovarea ulterioară a produselor fabricate și/sau vândute de Grupul Saint-Gobain și de oricare dintre afiliatele sale (denumite în continuare „Saint-Gobain”)
3. este de acord că o astfel de autorizație se acordă fără nicio compensație
4. autorizează Saint-Gobain, în scopul comunicării interne și externe cu privire la Proiect și/sau Trofeu, să reproducă, să expună, să publice, să comunice Materialele de înscriere și/sau orice parte a acestora, prin diverse mijloace de informare și suporturi, inclusiv, dar fără a se limita la materiale video, buletine cu noutăți, broșuri, plasarea pe site-ul Saint-Gobain, comunicate de presă, ziare. Această permisiune este acordată către Saint-Gobain la nivel global, pe durata protecției legale a drepturilor de autor
5. scutește și exonerează Grupul Saint-Gobain de orice răspundere împotriva oricăror pretenții ale terților, cu privire la încălcarea drepturilor lor de proprietate intelectuală prin Materialele de înscriere

#### Lista materialelor de înscriere cu descrierea:

- 10 fotografii de înaltă rezoluție ale Proiectului

- prezentare pentru juriu (inclusiv desene, videoclipuri, planuri arhitecturale, etc.)

**Semnătură  
Participantului**

**Semnătură  
Arhitectului**

**Semnătură  
Designer de Interior**

**Autorizat**

**Autorizat**

**Autorizat**

**Ștampilă**

**Ștampilă**

**Ștampilă**

**Data**

**Data**

**Data**

# FORM B - STANDARD COPYRIGHT LICENSE

## ENGLISH VERSION

### AUTHORISATION TO TAKE, USE, REPRODUCE PROTOGRAPHS OF THE PROJECT

Entry Saint-Gobain subsidiary company name/location: **SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA**, located in Bucharest, 43 Pipera Road, Floreasca Park, Building A, 3<sup>rd</sup> floor, offices 25-41  
 Project name/location (hereinafter referred to as the "Project"): .....

Contractor company name/location (hereinafter referred to as the "Contractor"): .....

Architect/Practice name/location (hereinafter referred to as the "Architect"): .....

Interior Designer name/location (hereinafter referred to as the "Interior Designer"): .....

Each party hereto:

1. consents to the Project being submitted for consideration in the 2019 Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy and, as the case may be, in the Saint-Gobain Gypsum International Trophy, 2020 (hereinafter referred to as the "Trophy")
2. authorises the use of any written and/or visual communication and photographs or other items of the Project subject to copyright listed below (hereinafter referred to as the "Entry Materials") for the purposes of internal and external communication of the Project and/or the Trophy including all subsequent publicity, marketing and promotion of the products manufactured and/or sold by the Saint-Gobain Group and any of its affiliates (hereinafter referred to as "Saint-Gobain")
3. agrees that such authorisation shall be without compensation
4. authorises Saint-Gobain for the purposes of internal and external communication of the Project and/or the Trophy to further reproduce, exhibit, publish, communicate the Entry Materials and/or any portion thereof, by means of various media and on various supports, including, but not limited to, video, news bulletins, brochures, placement on Saint-Gobain website, press releases, newspapers. This authorisation is granted to Saint-Gobain worldwide and for the duration of copyright lawful protection. Shall indemnify and hold Saint-Gobain harmless against any claims from third parties that the Entry Materials infringes their intellectual property rights
5. shall indemnify and hold Saint-Gobain harmless against any claims from third parties that the Entry Materials infringes their intellectual property rights

### List of Entry Materials with description:

- 10 high resolution photos of the Project
- Jury Presentation (including drawings, videos, architectural plans etc.)

**Signature  
of Contractor**

**Signature  
of Architect**

**Signature  
of Interior Designer**

**Duly authorised**

**Duly authorised**

**Duly authorised**

**Stamp**

**Stamp**

**Stamp**

**Date**

**Date**

**Date**

# FORMULAR C

## AUTORIZAREA DIN PARTEA PROPRIETARULUI IMOBILULUI

### LIMBA ROMÂNĂ

#### PENTRU PRELUAREA, UTILIZAREA ȘI REPRODUCEREA FOTOGRAFIILOR PROIECTULUI

Nume/localizare filială Saint-Gobain de înscris:

**S.C. SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA S.R.L.**

Nume/localizare proprietar al clădirii (în continuare denumit „Proprietarul”) .....

.....

Nume/localizare Proiect (în continuare denumit „Proiectul”): .....

.....

Nume/localizare Participant: .....

.....

Nume/localizare arhitect/firmă: .....

.....

Numele tipărit al proprietarului: \_\_\_\_\_

- Proprietarul este o persoană fizică  
 Proprietarul este o persoană juridică  
 Proprietarul este o autoritate, un guvern sau o agenție guvernamentală

**1.** Aprobă depunerea Proiectului spre analiză în cadrul competiției Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy 2019 și, după caz, în ediția a 12-a a competiției Internaționale Saint-Gobain Gypsum Trophy, 2020 (denumit în continuare „Trofeul”)

**2.** Aprobă fotografierea Proiectului și permite utilizarea, publicarea, reproducerea și adaptarea acestor fotografii ale Proiectului prin diferite mijloace și pe diferite suporturi (denumite în continuare „Materiale de înscriere”) în vederea comunicării interne și/sau externe limitate aferente Proiectului și Trofeului, inclusiv publicitatea, marketing-ul și promovarea ulterioară a produselor fabricate și/sau comercializate de Grupul Saint-Gobain și oricare dintre societățile sale afiliate

**3.** Este de acord că o astfel de autorizație se acordă fără nicio compensație pentru toate țările, pentru o perioadă de 10 ani  
 Posibilele comentarii și/sau legende care însoțesc materialele de înscriere nu vor aduce atingere reputației și/sau vieții private.

**Semnătura proprietarului  
 imobilului**

**Ștampila**

**Data**

# FORM C - BUILDING OWNER'S

## ENGLISH VERSION

### AUTHORISATION TO TAKE, USE AND REPRODUCE PHOTOGRAPHS OF THE PROJECT

Entry Saint-Gobain subsidiary company name/location:

**S.C. SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA S.R.L**

Building Owner name/location (hereinafter referred to as the "Owner"): .....

.....

Project name/location (hereinafter referred to as the "Project"): .....

.....

Contractor company name/location: .....

.....

Architect/Practice name/location: .....

.....

Owner's printed name: \_\_\_\_\_

- the private Owner  
 the Owner who is a corporate body  
 the Owner who is a government or government agency

1. Consents to the Project being submitted for consideration in the 2019 Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy and, as the case may be, in the Saint-Gobain Gypsum International Trophy, 2020 (hereinafter referred to as the "Trophy")
2. Consents to the Project being photographed and authorises the use, publication, reproduction and adaptation of such photographs of the Project by means of various media and on various supports (hereinafter referred to as the "Entry Materials") for the limited purpose of advertisement and promotion of the Trophy including all subsequent publicity, marketing and promotion of the products manufactured and/or sold by the Saint-Gobain Group and any of its affiliates
3. Agrees that such authorisation shall be without compensation, for all countries and for the duration of 10 years

The possible comments and/or captions accompanying the Entry Materials shall not undermine the reputation and/or private life.

**Signature of Building  
Owner**

**Stamp**

**Duly authorized**

**Date**



# FORMULAR DE AUTORIZARE DIN PARTEA CONSTRUCTORULUI

**LIMBA ROMÂNĂ**

**PENTRU UTILIZAREA IMAGINII SAU A IDENTITĂȚII PERSONALE**

Nume/localizare filială Saint-Gobain de înscris:

**S.C. SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA S.R.L.**

Nume/localizare Proiect (în continuare denumit „Proiectul”): .....

.....

Nume/localizare societate a antreprenorului (în continuare denumită „Participantului”): .....

.....

**Vă rugăm să completați atâtea formulare de autorizare câți reprezentanți ai constructorului participă la ediția din 2019 Saint-Gobain Rigips National Trophy și, după caz, la ediția a 12-a a Trofeului Internațional Saint-Gobain Gypsum din 2020 (în continuare denumit „Trofeul”)**

Subsemnatul, (numele constructorului sau al reprezentantului acestuia) .....

.....

permit și autorizez, fără nicio compensație pentru mine, Grupul Saint-Gobain și pe oricare dintre societățile sale afiliate (denumite în continuare „Saint-Gobain”) să utilizeze imaginea sau altă reprezentare a mea în vederea comunicării interne și externe aferente Proiectului și/sau Trofeului, inclusiv publicitatea, marketing-ul și promovarea ulterioară a produselor fabricate și/sau comercializate de Saint-Gobain, pentru toate țările și pentru durata protecției legale a drepturilor de autor.

Înțeleg că imaginea sau reprezentarea mea pot fi copiate și distribuite prin intermediul diferitelor suporturi și mijloace, inclusiv, dar fără a se limita la materiale video, buletine de știri, broșuri, plasarea pe site-urile Saint-Gobain, comunicate de presă și ziare, în vederea comunicării interne și externe aferente Proiectului și/sau Trofeului.

Înțeleg că, deși Saint-Gobain va depune eforturi pentru a folosi imaginea sau reprezentarea mea în conformitate cu standardele unei bune judecăți, Saint-Gobain nu poate garanta că orice difuzare ulterioară a imaginii sau reprezentării mele va face obiectul supravegherii sau controlului Saint-Gobain. În consecință, exonerez Saint-Gobain de orice fel de răspundere cu privire la difuzarea imaginii sau reprezentării mele.

Am citit prezentul document și îi înțeleg conținutul.

**Semnătura Constructorului sau a  
Reprezentantului acestuia**

**Data**

# FORM D CONTRACTOR'S AUTHORISATION

## ENGLISH VERSION

### FOR USE OF PERSONAL IMAGE OR LIKENESS

Entry Saint-Gobain subsidiary company name/location:

**S.C. SAINT-GOBAIN CONSTRUCTION PRODUCTS ROMANIA S.R.L**

Project name/location (hereinafter referred to as the "Project"): .....

Contractor company name/location (hereinafter referred to as the "Contractor"): .....

**Please complete as many authorisation forms as there are Contractor's representatives participating to the 2019 Saint-Gobain Rigips Romania National Trophy and, as the case may be, to the Saint-Gobain Gypsum International Trophy, 2020 (hereinafter referred to as the "Trophy")**

I, (Contractor's representative printed name).....

do permit and authorise, without compensation to me, the Saint-Gobain Group and any of its affiliates (hereinafter referred to as "Saint-Gobain") to use my image or other likeness for the purposes of internal and external communication of the Project and/or the Trophy, including all subsequent publicity, marketing and promotion of the products manufactured and/or sold by Saint-Gobain, for all countries and for the duration of copyright lawful protection.

I understand my image or likeness may be copied and distributed by means of various supports and media, including, but not limited to, videos, news bulletins, brochures, placement on Saint-Gobain websites, press releases and newspapers for the purposes of internal and external communication of the Project and/or the Trophy.

I understand that, although Saint-Gobain will endeavour to use my image or likeness in accordance with standards of good judgment, Saint-Gobain cannot warranty or guarantee that any further dissemination of my image or likeness will be subject to Saint-Gobain supervision or control. Accordingly, I release Saint-Gobain from any and all liability related to dissemination of my image or likeness.

I have read this document and understand its contents.

**Signature of Contractor or Contractor's representative**

**Date**

## De ce să participi?

**SAINT-GOBAIN RIGIPS ROMANIA NATIONAL TROPHY 2019** este evenimentul în care se prezintă Proiecte ce evidențiază excelența în execuția clădirilor, soluțiile inovatoare, colaborarea fructuoasă a celor care au participat la Proiect – constructor, arhitect, designer de interior, dezvoltator sau proprietar, furnizor de materiale de construcții etc.

**SAINT-GOBAIN RIGIPS ROMANIA NATIONAL TROPHY 2019** este evenimentul despre care se va vorbi în presa de specialitate, care va promova online și în media proiectele participante și va prezenta pe larg proiectele câștigătoare.

**SAINT-GOBAIN RIGIPS ROMANIA NATIONAL TROPHY 2019** este rampa de lansare către participarea la Evenimentul **SAINT-GOBAIN GYPSUM INTERNATIONAL TROPHY 2020**, alături de câteva zeci de proiecte din zeci de țări și de oamenii care le-au creat și le-au pus în operă.

### DATE IMPORTANTE:

**mai - iulie 2019:** Înscrierea proiectelor în Concurs

- \* online pe [www.rigipstrophy.ro](http://www.rigipstrophy.ro) – cu documentația aferentă
- \* documente în original, completate atât în limba română, cât și în limba engleză, trimise la sediul Organizatorului

**august 2019:** Jurizare

**septembrie 2019:** Anunțarea membrilor juriului și a câștigătorilor

**octombrie - noiembrie 2019:** Decernarea premiilor

## Despre Saint-Gobain Rigips în România

Prezentă de peste 25 de ani pe piața din România, lider al segmentului materialelor de construcții pe bază de ipsos, Saint-Gobain Rigips a investit continuu în creșterea nivelului de cunoștințe și aptitudini a celor ce lucrează cu produsele sale, numele companiei devenind un sinonim pentru categoria de gips-carton.

Saint-Gobain Rigips inovează an de an, propunând pieței noi produse ce răspund nevoilor de confort termic, acustic, de protecție la umezeală și la foc, îmbunătățirea calității aerului interior, precum și noi soluții pentru pereți, pardoseli, tencuieli și plafoane fixe sau demontabile, apte de a crea forme funcționale și estetice interesante în mall-uri, teatre, spitale și clinici, hoteluri, spații de învățământ și chiar acasă la noi. Deși nu-l vedem, Rigips® este pretutindeni în viața noastră, zi de zi.

Compania are trei unități de producție: o unitate de procesare a rocii de gips în comuna Mihai Viteazu, județul Cluj, o fabrică de plăci de gips-carton, o fabrică de ipsos de construcții și ipsos industrial, cu spații de depozitare proprii, toate situate în Turda, precum și un depozit în București. Nivelul investițiilor realizate de companie în unitățile sale industriale și pentru protejarea mediului inconjurător este de peste 65 milioane euro.

Saint-Gobain Rigips deține statutul de „Furnizor de soluții pentru locuințe verzi”, acordat de către Consiliul Român pentru Clădiri Verzi (Romania Green Building Council).

Mai multe informații pe [www.rigips.ro](http://www.rigips.ro).

## Despre Grupul Saint-Gobain în România

În România, Saint-Gobain deține nouă activități (Saint-Gobain Abrasives, Brodrene Dahl, Saint-Gobain Building Glass, Pietta Glass Working, Saint-Gobain Sekurit, Saint-Gobain Isover, Saint-Gobain PAM, Saint-Gobain Rigips și Saint-Gobain Weber), cu aproximativ 1800 de angajați și operează 22 de linii de producție în 14 situri industriale situate în Băicoi, Brănești, Călărași, Ploiești, Satu-Mare, Tulcea, Turda, Suceava și Vălenii de Munte.

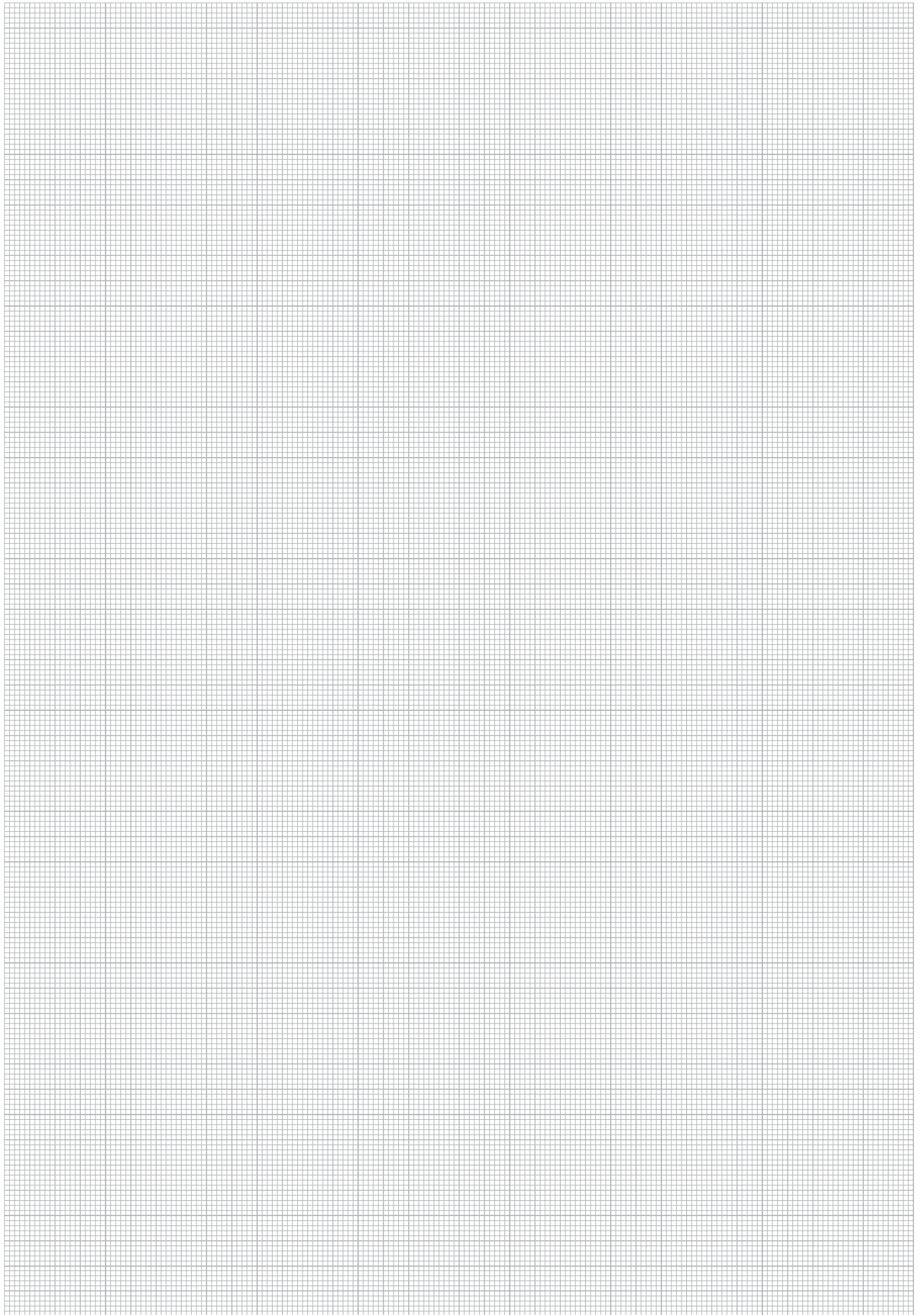
## Despre Saint-Gobain la nivel mondial

Cu o vastă experiență și capacitate de inovare, Saint-Gobain, lider mondial în domeniul habitatului și al materialelor de construcții, creează, produce și distribuie materiale și soluții care contribuie la bunăstarea și viitorul fiecăruia dintre noi. Acestea pot fi găsite pretutindeni, în locurile în care trăim și în viața de zi cu zi: în clădiri, transporturi, infrastructură și în multe aplicații industriale. Ele oferă confort, performanță și siguranță, abordând provocările legate de construcție durabilă, de eficiența utilizării resurselor și de schimbările climatice. Cu vânzări de 41,8 miliarde de euro în 2018, Saint-Gobain operează în 67 de țări și are peste 180.000 de angajați.

# ANEXA 1

## Criterii de jurizare și pondere

| CATEGORII PROIECTE   | SOLUȚII PE BAZĂ DE GIPS-CARTON | SOLUȚII PE BAZĂ DE IPSOS | INOVAȚIE ȘI DEZVOLTARE DURABILĂ | CLĂDIRI REZIDENȚIALE | CLĂDIRI NON-REZIDENȚIALE | PLAFOANE   |
|--|--------------------------------|--------------------------|---------------------------------|----------------------|--------------------------|------------|
| <b>Criterii de jurizare și ponderea lor (%)</b>  |                                |                          |                                 |                      |                          |            |
| <b>Specifice pentru constructor</b>  | 45                             | 55                       | 35                              | 45                   | 45                       | 45         |
| Calitatea execuției & solicitările/dificultățile tehnice înainte și în timpul instalării/aplicării   | 25                             | 45                       | 15                              | 25                   | 25                       | 20         |
| Implicarea în specificații și design   | 10                             |                          | 10                              | 10                   | 10                       | 15         |
| Parteneriat cu Saint-Gobain în timpul lucrărilor   | 10                             | 10                       | 10                              | 10                   | 10                       | 10         |
| <b>Influența constructorului</b>   | 20                             | 10                       | 20                              | 10                   | 10                       | 10         |
| Penetrarea pieței: utilizarea gips-cartonului sau a gleturilor și tencuielilor în tehnici tradiționale de construcție  | 10                             | 10                       |                                 |                      |                          |            |
| Utilizarea produselor Saint-Gobain: Habito®, CertainTeed Corners (NoCoat/ Aquabead/ Levelline), Xray®  | 5                              |                          | 5                               | 5                    | 5                        |            |
| Utilizarea altor produse Saint-Gobain pentru obținerea unor performanțe deosebite (Isover, Weber, SG Glass ...)  | 5                              |                          |                                 | 5                    | 5                        |            |
| Utilizarea plafoanelor Saint-Gobain pentru obținerea unor performanțe deosebite (Ecophon®, Eurocoustic®, Quick-Lock®)  |                                |                          |                                 |                      |                          | 10         |
| Utilizarea inovatoare a sistemelor pe bază de gips-carton și ipsos   |                                |                          | 15                              |                      |                          |            |
| <b>Aprecieri generale ale proiectului</b>  | 15                             | 15                       | 25                              | 25                   | 25                       | 25         |
| Calitatea estetică și funcțională a proiectului (acustică, foc, umiditate, durabilitate, calitatea aerului interior...) și contribuția la bunăstarea ocupanților | 15                             | 15                       | 10                              | 25                   | 25                       | 25         |
| Abordare sustenabilă inovatoare (servicii de reciclare, certificări, gestionarea deșeurilor ...)   |                                |                          | 10                              |                      |                          |            |
| Utilizare obiecte BIM  |                                |                          | 5                               |                      |                          |            |
| <b>Calitatea prezentării</b>   | 10                             | 10                       | 10                              | 10                   | 10                       | 10         |
| Fotografii/desene/claritatea prezentatorului   | 10                             | 10                       | 10                              | 10                   | 10                       | 10         |
| <b>Aprecieria juriului</b>   | 10                             | 10                       | 10                              | 10                   | 10                       | 10         |
| Punctaj individual   | 10                             | 10                       | 10                              | 10                   | 10                       | 10         |
| <b>TOTAL</b>   | <b>100</b>                     | <b>100</b>               | <b>100</b>                      | <b>100</b>           | <b>100</b>               | <b>100</b> |







**SAINT-GOBAIN ROMANIA**

Șos. Pipera nr. 43  
Floreasca Park • Corp A • etaj 3  
Sector 2 • București • România  
Tel: +40 (21) 207 57 50/51  
[www.saint-gobain.ro](http://www.saint-gobain.ro)

Centre commercial Beauvarenelle, Paris  
Architect: Valode et Pistre